

*Надпомнуце: Прекладане того предписаня, оможлівела Републична виберанкова комисија зоз целью же би шицким котри заинтересовани олегчала участвовање на виберанкох за национални совити националних меншинох. Тот преклад не мож спатрац як урядови правни акт и у случаю даякого нескладаня меродавни єдино текст предписаня на сербским язyku.*

## **УПУТСТВО ЗА ЗАПРОВАДЗОВАНЕ НЕПОШТРЕДНИХ ВИБЕРАНКОХ ЗА ЧЛЕНОХ НАЦИОНАЛНИХ СОВИТОХ НАЦИОНАЛНИХ МЕНШИНОХ\***

(пречисцени текст)

### **I. УВОДНА ОДРЕДНІЦА**

#### **Член 1.**

Зоз тим упутством бліжей ше ушорює поступок запровадзованя непоштредних виберанкох за членох националних совитох националних меншинох (у дальшим тексту: виберанки)

### **II. ОРґАНИ И ЦЕЛА ЗА ЗАПРОВАДЗОВАНЕ ВИБЕРАНКОХ**

#### **Член 2.**

Орґани за запровадзоване виберанкох то Републична комисија и виберацки одбори.

#### **Републична виберанкова комисија**

#### **Член 3.**

(1) Републична виберанкова комисија (у дальшим тексту: Комисија) окончує роботи котри одредзени зоз Законом о националних совитох националних меншинох и зоз тим упутством.

(2) Комисија може овласциц свойого члена або заменіка члена (у дальшим тексту: Координатор) же би у управним округу и городу Беоґрадзе окончовал у мено Комисії поєдини роботи котри вязани за орґанизацию и пририхтоване виберанкох.

#### **Роботни цела комисії**

#### **Член 4.**

(1) За даванє технічней помоци у орґанізованю виберанкох, комисија формує роботни цела Комисії (у дальшим тексту: роботни цела).

(2) Роботне цело ше формує за подруче єдней або вецей єдинкох локалней самоуправи, як и за подруче єдней або вецей городских општинох города Беоґраду.

---

\* \* „Службени глашнік Републики Сербії“, число 57/18

(3) Роботни цела не органи за запровадзоване виберанкох, але виключно окончую роботи котри предвидзени зоз тим упутством.

(4) Роботни цела ше стараю о ушореню виберацких местох, организую обучоване виберацких одборох за запровадзоване виберанкох, примаю виберанкови материял од Координатора, придаваю виберанкови материял виберацким одбором скорей гласаня, пребераю виберанкови материял од виберацких одборох после гласаня и придаваю го Координатору.

(5) Координаторе длужни же би, найпознейше у цеку примопредаваня виберанкового материялу скорей гласаня, окончели обуку членох роботних целох и координаторох роботних целох зоз території управного округа за котри су овласцени.

## **Состав роботного цела**

### **Член 5.**

(1) Роботне цело будую вецей члени меновани на предкладане началніка општинскей/городскей управи, односно началніка општинскей/городскей управи задлуженей за виберанково роботи и началніка управи општинскей управи городскей општини города Београду (далей у тексту: началник управи) зоз шора особох зоз високим образованием занятых у општинскей/городскей управи. При предкладаню кандидатох за членох роботних целох предносц треба дац особом уписаним до окремих виберацких спискох националних меншинох котри маю закончени правни факултет и искуствие у запровадзованю виберанкох.

(2) Кед ше роботне цело формуе за подруче едней єдинки локалней самоуправи котра ма до 10 виберацки места, роботне цело ма три члени.

(3) Кед ше роботне цело формуе на подручу едней єдинки локалней самоуправи котра ма од 10 до 20 виберацки места, роботне цело ма пейц члени.

(4) Кед ше роботне цело формуе за подруче едней єдинки локалней самоуправи котра ма преїг 20 виберацких местох, роботне цело ма седем члени.

(5) Кед ше роботне цело формуе за подруче вецей єдинки локалней самоуправи, односно вецей городски општини города Београду, роботне цело ма тельо членох кельо и єдинки локалней самоуправи, односно кельо городски општини облапя, котри ше меную на предкладане началніка управи каждой од облапених єдинкох локалней самоуправи.

(6) До составу роботного цела уходзи и началник управи.

(7) Кед ше роботне цело формуе за вецей єдинки локалней самоуправи, односно вецей городски општини города Београду, до составу роботного цела уходза началники управох тих єдинкох локалних самоуправох, односно городских општинох.

(8) Кед началник управи не у можлівосци окончовац длужносци члена роботного цела, до роботного цела уходзи його заменїк. Кед ані заменїк началніка управи не у можлівосци окончовац длужносци члена роботного цела, началник управи до составу роботного цела предложи особу заняту у општинскей/городскей управи котра одвитуюца за окончоване длужносци члена роботного цела.

(9) Началник управи обезпечуе условия за роботу роботного цела и координира зоз його роботу.

(10) Робота роботного цела формованого за подруче вецей єдинкох локалней самоуправи, односно вецей городских општинох города Београду, координира началник управи єдинки локалней самоуправи, односно городскей општини зоз

найвекшим числом виберачох уписаних до окремого виберацкого списку національних меншинох.

#### **Член 6.**

Комисия зоз окрему одлуку утвердзує число, состав и подруче роботи роботних целох, найпознейше 30 дні скорей дня отримованя виберанкох.

#### **Член 7.**

(1) Предклади за менованє членох роботних целох, началніки управи подноша Комисії у чаше од пейц дні од дня приношеня одлуки зоз члена б. того упутства.

(2) Предклад за менованє треба же би мал: мено и презвиско, заніманє, место перебуваня и адресу квартеля, число мобилного телефона за контакт и адресу за прием електронскей пошти.

(3) Координатор овласцени же би предложел вименку предкладу началніка управи за менованє члена роботного цела, при чим є длужни же би таке предкладанє розтолковал.

(4) Кед началнік управи благочасово не предложил даєдного члена роботного цела, Комисия за члена роботного цела менує особу котра одвитує за окончованє тей длужносци.

(5) Комисия формує роботни цела найпознейше 20 дні скорей отримованя виберанкох.

### **Состав виберанкового одбору**

#### **Член 8.**

(1) Виберанкови одбор составени зоз председателя, штирох членох и їх заменікох, менованих на предкладанє началніка управи.

(2) За председателя виберацкого одбору и заменіка председателя виберацкого одбору меную ше ліца заняти у явним сектору (державни органи, органи територіялней автономії и локалней самоуправи, установи, явни підприємства).

(3) У чаше предкладаня председателя, заменіка председателя, членох и заменікох членох виберацких одборох, предносц треба дац особом уписаним до окремих виберацких спискох національних меншинох.

(4) У чаше предкладаня председателя виберацкого одбору, предносц треба дац особи котра ма високе образование и искуствие у запровадзованю виберанкох.

(5) У чаше предкладаня особох до виберацких одборох, началніки управох треба же би водзели рахунка о ровномірней заступеносци полох.

(6) Комисия на своїм интернет боку обявює полну структуру виберацких одборох, вкупно и окреме по єдинкох локалней самоуправи.

#### **Член 9.**

(1) Предсидательох, заменікох предсидательох, членох и заменікох членох виберацких одборох менує Комисия.

(2) Ришенє о формованю виберацких одборох и менованє предсидательох и членох виберацких одборох и їх заменікох Комисия приноси найпознейше дзешец дні скорей дня отримованя виберанкох.

(3) Роботне цело длужне же би, найпознейше два дні скорей дня отримованя виберанкох, орґанизовало обучованє виберацких одборох за запровадзоване виберанкох на виберацким месце и применку правилох о роботы виберацких одборох. Кед же ше на истим месце источашне отримую виберанки за членох вецей националних совитох, роботне цело на обучованю пошвеци окремну повагу такей обставини. Роботне цело длужне же би о оконченим обучованю поднесло писани звит Комисії, котри треба же би мал податки о чаше и месце отримованя обучованя, мена присутних членох виберацких одборох, кратки приказ цека обучованя и питаня котри окреме розпатрани або евентуално одценени як спорни.

#### **Член 10.**

(1) Предклад за менованє председателя, заменїка председателя, членох и заменїкох членох виберацких одборох началніки управи випоручую Комисії найпознейше 15 дні скорей дня отримованя виберанкох.

(2) У предкладзе за менованє наводза ше шлїдуюци податки о предложених особох: мено и презвиско, мено єдного родителя, єдинствене матичне число граждана (у дальшим тексту: ЄМЧГ), место перебуваня и адреса квартеля и число телефона.

(3) Координатор овласцени же би предложел пременку предкладу началніка управи за менованє членох виберацкого одбору, при чим є длужни таки предклад розтолковац.

(4) Кед началнік управи благочасово не предложи даєдну особу до виберацкого одбору, Комисия до виберацкого одбору менує особу котра одвитує за окончованє длужносци у виберацким одборе.

#### **Законски огранїченя**

#### **Член 11.**

(1) Єдна особа може буц член лєм єдного виберацкого одбору.

(2) У чаше предкладаня менованя и замени членох виберацкого одбору, началнік управи длужни мерковац на законски огранїченя у поглядзе членства у виберацкого одборе.

#### **Замена члена у виберацким одборе**

#### **Член 12.**

Замену члена виберацкого одбору окончує Комисия на предкладанє началніка управи, найпознейше пейц дні скорей дня отримованя виберанкох.

### **III. ПОДНОШЕНЄ ВИБЕРАНКОВЕЙ ЛІСТИНИ**

#### **Хто може поднесц виберанкову лістину**

#### **Член 13.**

(1) Виберанкову лістину кандидатох за членох национального совиту (у дальшим тексту: виберанкова лістина) може поднесц: група гласачох уписаних до окремого виберацкого списку, здруженє чийо ше цілі витворюю у облаци заштити

правох націоналней меншини и реґистрована политична партия націоналней меншини (далей у тексту: предкладатель виберанковой лістини)

(2) Ґрупу гласачох формую найменей тройо гласаче уписани до окремого виберацкоґо списку націоналней меншини чий ше націонални совет вибера.

(3) Ґрупа гласачох формуе ше зоз писменим спорозуменьом овереним у складзе зоз законом зоз котрим ше ушорюе оверйоване потписох. Спорозумене о формованю ґрупи гласачох обовязно муши мац цилі формованя ґрупи гласачох, податки о особох котри ю формовали (мено и презвиско, ЄМЧГ, место перебуваня и адресу квартеля, наведзени спрам податкох зоз особней карти) и особу котра одредзена же би заступала ґрупу гласачох. У спорозуменю ше наводзи и: назва ґрупи гласачох, кед же є одредзена, за вибор котрого націоналноґо совету ше ґрупа формуе, як и назва виберанковой лістини котра ше подноши (у котрей наведзени и ношитель виберанковой лістини, кед же є одредзени)

(4) Спорозумене о формованю ґрупи гласачох пише ше на сербским язикау, писане зоз кирилку, а може ше написац и на язикау и писму націоналней меншини, так же би кажди член спорозуменя мал перше текст на сербским язикау зоз кирилковим писмом, а попод тот исти текст наведзени на язикау и писму націоналней меншини.

(5) Виберанкову лістину у мено ґрупи гласачох подноши особа одредзена же би заступала ґрупу гласачох, або особа котру вон овласци за тото, на формулару котри предписуе Комисия.

(6) Виберанкову лістину у мено здруженя подноши заступнік здруженя уписани до Реґистру здруженя, або особа котру вон овласци за тото, на формулару котри предписуе Комисия.

(7) Виберанкову лістину у мено политичней странки націоналней меншини подноши заступнік политичней странки уписани до Реґистру политичних странкох, або особа котру вон овласци за тото, на формулару котри предписуе Комисия.

(8) Особа котра овласцена же би поднесла виберанкову лістину, овласцена и же би у мено предкладателя виберанковой лістини кончала шицки други роботи у виберанкох, окрема кед предкладатель виберанковой лістини не одредзи иншак и писмено о тим обвисци Комисию.

### **Час за подношене виберанковой лістини**

#### **Член 14.**

Виберанкову лістину подноша ше Комисії у будинку Народней скупштини у Беоґрадзе, Уліца краля Милана 14, найпознейше 15 дні скорей дня отримованя виберанкох.

### **Змист виберанковой лістини**

#### **Член 15.**

(1) Виберанкова лістина подноши ше на формулару котри предписуе Комисия, у писаней и електронскей форми (ЦД або ДВД)

(2) Змист виберанковой лістини у писаней форми и виберанковой лістини у електронскей форми муши буц идентични.

(3) Вибранкова лістина ма:

1) назву предкладателя вибранковей лістини;

2) назву вибранковей лістини, котра може мац и мено и презвиско даедней особи (ношитель вибранковей лістини);

3) податки о шицких кандидатох за членох националних совитох ( шорне число на вибранковей лістини, мено и презвиско, ЄМЧГ, заніманє, место перебуваня и адресу квартеля кандидата);

4) мено и презвиско и потпис особи котра подноши вибранкову лістину.

(4) На вибранковей лістини муши ше находзиц найменей єдна трецина кандидатох од числа членох национального совиту котри ше вибера, а найвецей тельо кандидатох кельо ше членох национального совиту вибера.

(5) Кандидат може буц лєм тота особа котра уписана до окремого виберацкогo списку националней меншини чий ше национални совет вибера.

(6) Мено и презвиско кандидата ше наводзи у вибранковей лістини спрам сербского правопису и кирилкового писма, а можу буц наведзени и спрам правопису и писма националней меншини, при чим рядошлїд одредзує предкладач.

(7) На вибранковей лістини медзи каждима трома кандидатами по рядошлїду на вибранковей лістини (перши три места, други три места и так по конєц лістини) муши буц найменей по єден кандидат – припаднїк гевтого полу котри меней заступени на вибранковей лістини.

(8) Кед вибранкова лістина не виполнює змистово условия зоз того члена, будзе ше тримац же ма недостатки за ей преглашенє.

### **Назва предкладателя вибранковей лістини**

#### **Член 16.**

(1) Кед вибранкову лістину подноши група гласачох, назва предкладателя муши на початку назви мац ознаку „Група гласачох”. Кед група гласачох ма назву, длужна є же би у вибранковей лістини як мено предкладателя, после ознаки „Група гласачох”, наведла свою назву зоз спорозумєня о формованю групи гласачох. Назва групи гласачох не шме у своїм составе мац слова як цо то „партия” або „здруженє” ані у єдним припадку, ані назву реєстрованей политичней партії або реєстрованого здруженя.

(2) Кед вибранкову лістину подноши здруженє, длужне є же би у вибранковей лістини свою назву як предкладателя вибранковей лістини наведло спрам назви зоз акту о реєстрації здруженьох.

(3) Кед вибранкову лістину подноши политична партия националней меншини, длужна є же би у вибранковей лістини свою назву як предкладателя вибранковей лістини наведла спрам назви зоз акту о реєстрації политичней партії.

### **Назва вибранковей лістини**

#### **Член 17.**

(1) Вибранкова лістина ма назву котру одредзує предкладатель вибранковей лістини.

(2) До назви виберанковей лістини може ше уключиц мено и презвиско єдней особи (ношителя виберанковей лістини), зоз його писмену согласносц дату на формулару котри предписує Комисия.

(3) Назва виберанковей лістини не може у своїм составе мац мена историйних або видуманих особох.

(4) Кед виберанкову лістину предклада група гласачох, назва виберанковей лістини ма назву утвєрджєну зоз спорозумєньом о формованю групи гласачох. Назва виберанковей лістини групи гласачох не шме у своїм составе мац слова як цо то „здруженє” и „партия” анї у єдним припадку, анї назву реєстрованого здруженя або реєстрованей политичней партії.

(5) Кед виберанкову лістину предклада здруженє, назва виберанковей лістини може мац назву здруженя, котре ше наводзи спрам назви здруженя зоз акту о його реєстрації.

(6) Кед виберанкову лістину предклада политична партия националней меншини, назва виберанковей лістини муши мац у своїм составе муши мац назву политичней партії зоз акту о єй реєстрації.

(7) Назва виберанковей лістини котру предклада група гласачох або здруженє не може упцовац на назву церкви або вирскей заєдніци.

(8) Назва виберанковей лістини наводзи ше на сербским язичу и кирилковим писму, а може ше навєсц и на язичу и писму националней меншини.

### **Документация котра ше приклада зоз виберанкову лістину**

#### **Член 18.**

(1) Зоз виберанкову лістину приклада ше шлїдуюца документация:

1) виява каждого кандидата же прилапює кандидатуру за члена национального совиту, оверєна у складзе зоз законом котри ушорює оверїованє потписох, на формулару котри предписує Комисия;

2) согласносц ношителя виберанковей лістини (кед є одредзєни) же би бул ношитель виберанковей лістини, на формулару котри предписує Комисия;

3) овласченє особи котру предкладатель овласцєл же би поднєсла виберанкову лістину, на формулару котри предписує Комисия, кед виберанкову лістину поднєше здруженє або политична партия националней меншини;

4) Вияви гласачох же потримую виберанкову лістину, оверєни у складзе зоз законом зоз котрим ше утвєрдзує оверїованє потписох. Вияви гласачох муша буц зложєни по азбучним шорє презвиска гласачох явних новтарушох котри оверєли подписи. Вияви гласачох котри на території городох/општинох дзе нет менованих явних новтарушох оверєни у основних судах, судских єдинках и приємних канцеларийох основних судах шорую ше по азбучним шорє городох/општинох на чийї території су оверєни;

5) список гласачох котри потримую виберанкову лістину, пошоровани по азбучним шорє презвискох гласачох, виробєни у писаней и електронскей форми (ЦД або ДВД), так же би список у обидвох формах бул идентични, а котри потписує особа котра подноши виберанкову лістину, на формулару котри предписує Комисия.

Список у електронской форми треба же би бул виробени у Excel програму у таблички обявеной на интернет боку Комисии [www.rik.parlament.gov.rs](http://www.rik.parlament.gov.rs);

6) оверене спорозумене о формованю ґрупи гласачох, кед виберанкову лістину предклада ґрупа гласачох

7) оверена копия статута здруженя, кед виберанкову лістину предклада здружене.

(2) Виберанкову лістину зоз своїма подписами муши потримац найменей 1%, а не меней як 50 гласачох уписаних до окремого виберацкого списку националней меншини чий ше национални совет вибера.

(3) За утвердзоване найменшого числа подписох гласачох потребних за потримовку виберанковой лістини, меродавне ришене министерства одвичательного за водзенє окремого виберацкого списку о дочасовим заключованю окремого виберацкого списку.

(4) Гласач зоз своїм потписом може потримац виберанкову лістину лем єдного предкладателя.

(5) Формулари за подношене виберанковой лістини предписує Комисия зоз окремым актом и обявює их у року од пейцох дньох од приношеня одлуки о розписованю виберанкох.

### **Недостатки виберанковой лістини**

#### **Член 19.**

(1) Кед Комисия утвердзи же виберанкова лістина не поднешена благочасово, принеше ришене о одруцованю виберанковой лістини.

(2) Кед Комисия утвердзи же виберанкова лістина ма недостатки котри онеможлївою преглашоване виберанковой лістини, принеше, у чаше од 24 годзини од приему виберанковой лістини, заключене зоз котрим ше предкладачови виберанковой лістини наклада же би, найпознейше у периодзе од 48 годзини од хвильки випоручованя заключения, отклонї недостатки. У заключеню ше предкладачови виберанковой лістини указує на способ ришованя недостаткох.

(3) Кед Комисия утвердзи же виберанкова лістина ма недостатки, односно кед утвердзи же недостатки не отклонени, або су не отклонени у предписаним чаше, принеше у шлїдуюцих 48 годзини ришене о одбиваню преглашеня виберанковой лістини.

### **Преглашоване виберанковой лістини**

#### **Член 20.**

(1) Комисия преглашує виберанкову лістину предкладательох такой по приему виберанковой лістини и провадзацей документациї, а найпознейше у чаше од 24 годзини од хвильки приему виберанковой лістини.

(2) Ришене о преглашеню виберанковой лістини зоз пасусу 1. того члену Комисия випоручує без одкладаня предкладательови.

(3) Предкладатель преглашеной виберанковой лістини, може поцагнуц виберанкову лістину найпознейше по дзень утвердзованя ґрупней виберанковой лістини.

#### **Член 21.**

(1) У случаю же ше за члених одредженого национального совиту не прияви ані єдна виберанкова лістина, односно, кед би ані єдна виберанкова лістина не була преглашена, Комисия приноси ришенє о застановйованю поступку вибору членох того национального совиту.

(2) Кед ришенє о застановйованю поступка вибору членох национального совиту постане полномоцне, Комисия о нїм обвисцує министерство одвичательне за людски и меншински права.

### **IV. ГРУПНА ВИБЕРАНКОВА ЛІСТИНА**

#### **Член 22.**

(1) Групна виберанкова лістина за вибор каждого национального совиту окреме, у составе ма шицки виберанково лістини, зоз особними менами шицких кандидатох и податками о року народзєня, занїманю и месту перебуваня.

(2) Рядошлїд виберанкових лістинох на групней виберанковой лістини утвердзує ше спрам рядошлїду їх преглашованя.

(3) Комисия утвердзує групни виберанково лістини кандидатох за членох каждого национального совиту окреме и обявює их у „Службеним глашніку Републики Сербії“ найпознєйше 10 дні скорей дня отримованя виберанкох.

#### **Член 23.**

(1) Комисия не утвердзи групну виберанкову лістину кед число кандидатох на преглашених виберанкових лістинох будзе менше од числа членох национального совиту котри ше вибера.

(2) У случаю зоз пасусу 1. того члену, Комисия приноси ришенє о застановйованю поступку вибору членох того национального совиту.

(3) Кед ришенє о застановйованю поступка вибору членох национального совиту постане полномоцне, Комисия о нїм обвисцує министарство одвичательне за людски и меншински права.

### **V. ВИБЕРАЦКИ МЕСТА**

#### **Одвичательносц за одредзованє виберацких местох**

#### **Член 24.**

(1) Комисия одредзує и оглашує у „Службеним глашніку Републики Сербії“ виберацки места на котрих ше будзе гласац на виберанкох, найпознєйше 20 дні скорей дня отримованя виберанкох.

(2) Комисия одредзує виберацки места у сотрудинїцтве зоз општинским/городским управами, односно општинским управами городских општинох города Београда (у дальшим тексту: општинску/городску управу).

(3) Виберацки места знука заводу за окончованє заводских санкційох одредзую ше у складзе зоз приятима податками министерства одвичательного за роботи судства о числу гласачох котри ше на дзень виберанкох буду находзиц у притворе або на витримованю заводскей санкції, котри ше Комисії випоручую найпознєйше 25 дні скорей дня отримованя виберанкох.

(4) Комисия, у сотрудничестве зоз министерством одвчительним за роботи одбрани и општинским/городским управами, одредзуе на котрих уж одредзених виберацких местох буду гласац гласаче котри на дзень виберанкох буду одслужено военого року, военей вежби або на школованю у единкох або установох Войски Сербии.

### **Способ одредзованя виберацких местох**

#### **Член 25.**

(1) Виберацке место ше одредзуе за гласане найменей 100, а найвецей 2.500 гласачох.

(2) У окремих случаях, мож одредзиц и виберацке место за гласане меней як 100 гласачох, кед би, пре просторну оддаленосц або неповольне географске положене, гласачом гласане на другим виберацким месце було значно очежане.

(3) Виберацке место може облапяц подруче едней або вецей единкох локальной самоуправи, часц населеного места, едно населене место або вецей населени места.

(4) За кажде виберацке место одредзуе ше: число виберацкого места, назва виберацкого места, адреса виберацкого места и подруче зоз котрого гласаю гласаче на тим виберацким месце.

(5) За виберацки места ше, по правилу, одредзую простории у явней своіни, а лем винимково и простории у приватней своіни.

(6) Предкладане општинскей/городскей управи же би виберанкове место було у обекту у приватней своіни муше буц розтолковане.

(7) Виберанкове место не шме буц у обекту у власництве политичней партиі або котри хаснуе политична партиа, як и у обекту у власництве кандидата за членох национального совиту, або членох його фамелиі.

(8) У чаше одредзованя виберацкого места, будзе ше водзиц рахунка же би виберацке место було приступачне особом зоз инвалидитетом.

(9) За виберацки места ше, кед то можливе, одредзую простории у приземю/партеру обекта у котрим ше находзи виберацке место.

(10) Шицки обекти у котрих ше находза простории одредзени як виберацки места, без огляду на тото чи су у явним або приватним власництве, покля тирва гласане, тримаю ше як обекти у явним хаснованю, у смислу Закона о рушаню зоз помоцу пса водича („Службени глашник РС“, число 29/15).

### **Ушорйоване виберацких местох**

#### **Член 26.**

(1) Роботне цело длужне у сотрудничестве зоз општинску/городску управу благочасово обезпечиц же би простор котри одредзени ягод виберацке место будзе пририхтани и отворени за гласане.

(2) Простория за гласане муши буц ушорена на способ котри оможливюе тайне гласане, у складзе зоз правиллами о работи виберацкого одбору.

(3) На виберацким месце на обачліве место ше кладзе число и назва виберацкогo места, народна застава Републики Сербії, ґрупни виберанково лістини кандидатох за членох националних совитох и вивод зоз ришення о одредзованю виберацких местох.

(4) На виберацким месце и на 50 метери од виберацкогo места забранєне визначованє символох предкладательох виберацких лістинох и другогo виберацкогo пропаґандногo материялу.

(5) Виберацки одбор обезпечи особом котри надпатраю, односно провадза роботу виберацкогo одбору (представительом предкладачох преглашених виберанкових лістинох и припатрачом) одвитующе место зоз котрогo могу провадзиц цек гласаня и утвердзованє резултатох гласаня.

## **VI. ОКРЕМНИ ВИБЕРАЦКИ СПИСКИ**

### **Упис и пременки у окремним виберацким списку**

#### **Член 27.**

(1) Општинска/городска управа котра одвичательна за ажуриране часци окремногo виберацкогo списка одредзеной националней меншини, окончує упис гласачох котри не уписани до окремногo виберацкогo списка, як и пременки податкох у окремним виберацким списку, по його заключенє, односно, найпознейше 15 дні скорей отримованя виберанкох.

(2) Од заключения окремних виберацких спискох националних меншинох (у дальшим тексту: виберацки список), та по 72 годзини скорей дня отримованя виберанкох, упис гласачох котри не уписани до виберацкогo списка и пременки у виберацким списку окончує министерство одвичательне за водзене виберацки списка.

### **Заклучованє виберацкогo списка и обявйованє вкупногo числа гласачох**

#### **Член 28.**

(1) Министерство одвичательне за водзене виберацкогo списка зоз ришеньом заключує виберацки список 15 дні скорей отримованя виберанкох и у ришенью утвердзує вкупне число гласачох за каждую националну меншину, як и число гласачох по виберацких местох и то вкупно за każde виберацке место и сортиране по националних меншинох.

(2) До вкупногo числа гласачох не уходзи число гласачох котри уписани до окремних виводох зоз виберацких спискох за гласанє гласачох котри ше на дзень виберанкох буду находзиц на одслуженю воєного рока, на воєней вежби або на школованю у єдинкох або установох Войски Сербії, односно гласачох котри ше на дзень виберанкох буду находзиц у притворе або на витримованю заводских санкцийох.

(3) Ришенє о заключованю виберацкогo списка министерство одвичательне за водзене виберацкогo списка обявює у «Службеним глашніку Републики Сербії» у чаше од 24 годзини од хвильки його приношеня и випоручує го Комисії.

## **Випоручованє виводох зоз виберацкогo списку**

### **Член 29.**

Министерство одвичательне за водзенє виберацкогo списку составя оверени виводи зоз виберацкогo списку и окремени виводи зоз виберацкогo списку за кажде виберацке место и за кажду националну меншину и випоручує их Комисії у чаше од 48 годзини од заключения виберацкогo списку.

## **Випоручованє рiшення о познейших пременкох у виберацким списку**

### **Член 30.**

(1) Министерство одвичательне за водзенє виберацкогo списку випоручує Комисії шицки рiшення на котрих ше засную пременки у виберацким списку, котри принешени од заключения виберацкогo списку та по 72 годзини скорей дня отримованя виберанкох.

(2) У случаю же ше зоз рiшеньом о пременки податкох у виберацким списку меня виберацке место на котрим гласач гласа, тото рiшенє муши мац ознаку и виберацкогo места зоз котрого ше гласач сцера и ознаку виберацкогo места на котре ше гласач уписує.

## **Унос податкох зоз рiшення о познейших пременкох у виберацким списку**

### **Член 31.**

(1) Комисия, на основи рiшення министерства одвичательного за водзенє виберацкогo списку зоз члена 30. того упутства, уноши пременки до виводох зоз виберацкогo списку и окремених виводох зоз виберацкогo списку, беруци до огляду лем гевти рiшення котри прияла найпознейше 48 годзини скорей дня отримованя виберанкох.

(2) Упис пременкох до виводу зоз виберацкогo списку и окремени вивод зоз окремого виберацкогo списку уноши ше спрам податкох зоз рiшення на котрим ше форму ю пременки у виберацким списку, починаючи од шорного числа 1, на концу вивода зоз виберацкогo списку, на окременим боку, под назву: „Познейши пременки”.

## **Утвердзованє и обявйованє конєчного числа гласачох**

### **Член 32.**

Комисия, такой после уносу вименкох зоз члена 30. того упутства, утвердзує и обявює у „Службеним глашніку Републики Сербии” конєчне число гласачох за кажду националну меншину, як и число гласачох по виберацких местах, и то вкупно за кажде виберацке место и розподзелени по националних меншинох.

## **VII. ОБВИСЦЕНЄ О ДНЮ И ЧАШЕ ОТРИМОВАНЯ ВИБЕРАНКОХ**

### **Член 33.**

(1) Випоручованє обвисценя гласачом о дню и чаше отримованя виберанкох, зоз числом и адресу виберацкогo места на котрим гласач гласа и зоз числом под

котрим є уписани до виводу зоз виберацкогo списку, окончує општинска/городска управа.

(2) Випоручованє обвисценя зоз пасусу 1. того члена окончує ше найпознейше пейц дні скорей дня отримованя виберанкох.

## **VIII. ПРИДАВАНЄ ВИБЕРАНКОВОГО МАТЕРИЯЛУ ВИБЕРАЦКИМ ОДБОРОМ СКОРЕЙ ГЛАСАНЯ**

### **Обезпечованє виберанкового материялу**

#### **Член 34.**

(1) Виберанкови материял за запровадзованє виберанкох обезпечує Комисия.

(2) Општински/городски управи за кажди виберацки одбор благочасово обезпечую:

- 1) гласацку шкатулу;
- 2) паравани за обезпечованє таємносци гласаня;
- 3) два спреї за означованє пальцох гласачом;
- 4) два УВ лампи;

5) мех за одкладанє виберанкового материялу, сигурносни заверач за печатованє меха и наліпку за означованє меха;

6) прибор за писанє;

7) прибор за печаченє гласацких шкатулох и другого виберанкового материялу (печац и печатов восок);

8) коверти за одкладанє гласацких лісткох и потвердзєня о виберацким праву за гласанє звонка виберацкогo места;

9) други материял (ножнічки, селотейп, батерії, лєнийку и др).

(3) Општински/городски управи и управи городских општинах городу Београду длужни су благочасово обезпечиц простор за безпечне чванє виберанкового материялу и же би ше старали о тим же простор хтори одредзєни як виберацке место будзе ушорєни на способ хтори предписани зоз законом, правилами о работи виберацких одборох и з тим упутством и отворєни за гласанє.

#### **Член 35.**

(1) Комисия за кажди виберацки одбор обезпечує шлїдуєци материял:

1) Групни виберанково лістини кандидатох за членох каждого националногo совиту хтори ше вибера на виберацким месце;

2) ришенє о одредзованю виберацкогo места (вивод);

3) ришенє о формованю виберацкогo одбору;

4) вивод зоз виберацкого списку за гласане на виберацким месце за кажди национални совет хтори ше вибера на виберацким месце, укључуюци и окремини виводи за гласане гласачох у притворе або витримованю заводскей санкциї;

5) окремини виводи зоз виберацкого списку за гласане гласачох на одслужованю воєного рока, войней вежби або на школованю у єдинкох або установи Войска Сербії;

6) потребне число гласацких лісткох, хтори одвитує число гласачох хтори уписани до виводу зоз точки 4. и 5. зоз того члену;

7) контролни лістки за преверйоване исправности гласацкей шкатули;

8) формулар потвердзєня о виберацким праву за гласане звонка виберацкого места;

9) формулари записніка о работи виберацкого одбору на запровадзованю гласаня и утвердзованю резултатох гласаня на виберанкох за членох каждого национального совету хтори ше вибера на виберацким месце (у дальшим тексту: Записнік о работи виберацкого одбору), у шейсцох прикладнікох;

10) формулар евиденциї о присустве членох и заменїкох членох виберацкого одбору на виберанковим месце;

11) списки представнікох предкладательох виберанкових лістинох за надпатранє работи виберацких одборох;

12) овласценє припатрачох за провадзєнє работи виберацких одборох;

13) правила о работи виберацких одборох;

14) народну заставу Републики Сербії;

15) идентификаційни карточки за членох виберацких одборох;

(2) Материял зоз пасусу 1. точки 8, 11. и 12. того члену, роботне цело придава општинскей/городскей управе, котра го умножує за потребне число прикладнікох.

### **Придаванє виберанкового материялу преїг' работного цела**

#### **Член 36.**

(1) Друковани виберанкови материял Координатор пребера од Явного подприємства "Службени глашнік" најпознейше 72 години скорей дня отримованя виберанкох.

(2) Виберанкови материял з члена 35. того упутства, Координатор роботному целу придава у шедзиску управного округа, а за город Београд у друкарні Явного подприємства "Службени глашнік".

(3) Придаванє зоз пасусу 2. того члена окончує ше најпознейше 72 години скорей дня отримованя виберанкох. О окончованім примопридаваню виберанкового материялу прави ше записнік на формулару хтори предписує Комисия.

(4) Роботне цело, прияти материял, ведно зоз материялом зоз члена 34. того упутства, хтори обезпечела општинска/городска управа, односно управа городскей

општини Београд, додава виборацким одбором до шедзиска општини/города, најпознейше 48 годзини пред дньом отримованя виберанкох. О оконченим примопридаваню виберанкового материялу прави ше записнік на формулару хтори предписує Комисия, чиї єден прикладнік општинска/городска управа чува найменей штири роки.

(5) По додаваню виберанкового материялу виборацким одбором, виберанкови материял ше кладзе до меха за одкладане виберанкового материялу, хтори ше у присустве членох роботного цела и виборацких одборах печатує зоз сигурносним заверачом, чиїо ше серийне число уписує до записніку о примопридаваню зоз пасусу 4. того члена. Мех зоз виберанковим материялом ше не шме отворац скорей як цо ше виборацки одбор на дзень гласаня позбера на виборацким месце.

## **IX. ПРИДАВАНЄ ВИБЕРАНКОВОГО МАТЕРИЯЛУ КОМИСИЇ ПОСЛЕ ГЛАСАНЯ**

### **Придаванє виберанкового материялу преїг роботного цела**

#### **Член 37.**

(1) После як утвердзи резултати гласаня на виборацким месце, виборацки одбор без одкладаня додава роботному целу у будинку општини/города, шлїдуюци виберанкови материял:

1) перши прикладніки записніка о работи виборацкого одбору на запровадзованю гласаня и утвердзованю резултатох гласаня на виберанкох за членох каждого национального совиту хтори виберани на виборацким месце;

2) виводи зоз виборацкого списка и окремини виводи зоз виборацкого списка по хторим ше гласало на виборацким месце на виберанкох за членох каждого национального совиту;

3) запечатована коверта у хторей контролни лісток за преверйоване исправносци гласацкей шкатули;

4) запечатовани коверти до хторих положени невихасновани гласацки лістки за гласанє на виберанкох за членох каждого национального совиту хтори виберани на виборацким месце окреме;

5) запечатовани коверти до хторих положени неважацки лістки за гласанє на виберанкох за членох каждого национального совиту хтори виберани на виборацким месце окреме;

6) запечатовани коверти до хторих положени важацки гласацки лістки за гласанє на виберанкох за членох каждого национального совиту хтори виберани на виборацким месце окреме;

7) запечатовани коверти до хторих положени подписани потвердзєня о виборацким праву за гласанє звонка виборацкого места за гласанє на виберанкох за членох каждого национального совиту окреме;

8) сигурносни заверач хтори хаснована за печатованє меха з виберанковим материялом з нагоди примопридаваня виберанкового материялу медзи роботним целом и виборацким одбором пред гласаньом;

(2) О примопридаваню зоз пасусу 1. того члена прави ше записнік на формулару хтори предписує Комисия. Єден прикладнік того записніку ше чува у општинскей/городскей управи найменей штири роки, док єден прикладнік роботне цело обовязно придава Координаторови.

(3) Потим як ше окончи примопридаванє материялу зоз пасусу 1. того члена, материял зоз пасусу 1. точка 3, 6. и точки 8. того члена кладзе ше до меха за одкладанє виберанкового материялу, хтора ше у присустве членох роботного цела и членох виберацкого одбору хтори придали материял печатує зоз сигурносним заверачом, чийо ше серийне число уписує до записніка о примопридаваню зоз пасусу 2. того члена. Мех ше обовязно означує зоз наліпку на хторей назва города/општини и шорне число виберацкого места. Запечатовани мех ше може отвориц лєм на основи одлуки Комисии, окрем у случаю зоз члена 39. пасус 5. того упутства.

(4) Записнік о работи виберацкого одбору, вивод зоз виберацкого списку, окремни вивод зоз виберацкого списку и коверту зоз потвердзєнями о виберацким праву за гласанє звонка виберацкого места ше не кладу до меха зоз другим виберанковим материялом, алє их роботне цело пакує одвоєно од другого виберанкового материялу и таки одвоєни придава Координаторови.

#### **Член 38.**

(1) З нагоди придаваня виберанкового материялу роботному целу по гласаню, виберацки одбор придава и пополнєти формулар евиденциї о присустве на виберацким месце членох и заменїкох членох виберацкого одбору.

(2) Евиденция зоз пасусу 1. того члена прави ше у двох прикладнікох, од хторих єден остава при општинскей/городскей управи, а други ше придава роботному целу.

#### **Член 39.**

(1) По пребераню виберанкового материялу з шицких виберацких одборах, роботне цело тот материял такой придава Координаторови у шедзиску управного округу.

(2) Роботни цела за город Београд виберанкови материял превжати од шицких виберацких одборах, Координаторови придаваю у будинку Народней скупштини у Београдзе, Уліца краля Милана 14.

(3) Попри виберанкового материялу превжатога од виберацкого одбору, роботне цело Координаторови придава и єден прикладнік записніка о примопридаваню виберанкового материялу по гласаню медзи виберацким одбором и роботним целом, як и єден прикладнік евиденциї о присустве членох виберацкого одбора на виберацким месце.

(4) О примопридаваню зоз пасусу 1. и 2. того члена прави ше записнік на формулару хтори предписує Комисия.

(5) Координатор овласцени же би преверел змист запечатованого меха зоз виберанковим материялом хтору приял од роботного цела, у присустве роботного цела.

(6) Кед окончи преверйованє зоз пасусу 5. того члена, Координатор, у присустве роботного цела, мех зоз виберанковим материялом печатує зоз новим

сигурносним заверачом, чийо се серийне число уписуе до записніку о примопридаваню зоз пасусу 4. того члена. Запечатовани мех ше може ознова отвориц лем на основи одлуки Комисії.

#### **Член 40.**

Примопридаваню материялу медзи роботним целом и виберацким одбором, пред и после гласаня, можу присуствовац представителе предкладательох виберанкових лістинох. Присуствованє примопридаваню виберанкового материялу оможліви ше лем тим особом хтори приложа овласценє предкладателя виберанковой лістини за присуствованє примопридаваню. Овласценє треба же би мало мено и презвиско особи хтору ше овласцуе и число його особой карточки.

### **X. СТАНДАРДИ ЗА ВИБЕРАНКОВИ МАТЕРИЯЛ**

#### **Гласацки лістки**

##### **Член 41.**

(1) Число гласацких лісткох хтори ше друкую муши буц еднаки числу гласачом уписаним до виберацкого списку за каждую националну меншину чий ше национални совет вибера.

(2) Комисия зоз рішеньом, хторе ше обявює у “Службеним глашніку Републики Сербії”, утвердзує число гласацких лісткох хтори ше друкує, як и число резервних гласацких лісткох.

(3) Число резервних гласацких лісткох за кажди национални совет хтори ше вибера не може буц векше од 0,5% од вкупного числа гласачох каждей националней меншини, ані менше од 10, з тим же тото число може буц и векше, у складзе зоз конечним числом гласачох хторе утвердзи Комисия.

(4) Комисия предписує текст, форму и випатрунок гласацких лісткох.

#### **Хаснованє языка и писма**

##### **Член 42.**

(1) Текст формулара за подношенє виберанковой лістини, текст ґрупней виберанковой лістини, текст гласацкого лістка, текст формулара записніка о работи виберацкого одбору и текст потвердзєня о вибору за члена национального совету националней меншини друкую ше на сербским языку, зоз кирилку.

(2) Кед язык и писмо националней меншини чий ше национални совет вибера службово хаснує найменей у єдней єдинки локалней самоуправи, тексти материялу зоз пасусу 1. того члена друкую ше двоязично, односно и на языку и писму националней меншини, и то так же ше текст на языку и писму националней меншини друкує под текстом на сербским языку на кирилки, у истей форми и зоз исту велькосцу буквох.

#### **Пририхтованє за друкованє гласацких лісткох**

##### **Член 43.**

(1) По приношеню одлуки о тексту и випатрунку гласацких лісткох, Комисия прави приладнік гласацкого лістка хтори оверює председатель Комисії зоз своїм подписом и печатом Комисії.

(2) На основі овереного прикладніка гласацкогo лістка, друкарня вирабля графічни плочи.

(3) Процес друкованя започина зоз кладзеньом графічних плочох до машини за друкованє, у присустве представительох Комисії.

(4) После пуцаня до роботи друкарских машинох, перши прикладніки гласацких лісткох ше такой на тим месце зніщую, док ше не видрукує гласацки лісток хтори задоволює оптимални графічни стандарди.

(5) Перши видруковани гласацки лісток хтори виполнює оптимални графічни стандарди, председатель Комисії поровнує зоз овереним прикладніком гласацкогo лістка.

(6) После як утвердзи же ше видруковани прикладнік гласацкогo лістка покляпя зоз овереним прикладніком, председатель Комисії зоз своїм подписом дошлебодзує друкованє гласацких лісткох у утвердзеним числє прикладнікох.

(7) Такой по законченю друкованя, комиссия хтора ше состої зоз представительох Комисії, предкладательох виберанкових лістинох и друкарня зніщую компютерске пририхтованє за виробок графічних плочох и графічней плочи.

(8) О зніщованю компютерского пририхтованя и графічних плочох прави ше записнік, а зніщени графічни плочи ше придаваю Комисії.

### **Надпатранє друкованя**

#### **Член 44.**

(1) Друкованє гласацких лісткох надпатра Комисия.

(2) Комисия длужна оможлівиц явносц друкованя гласацких лісткох.

(3) Представителє предкладательох виберанкових лістинох маю право присуствовац друкованю, читаню и пакованю гласацких лісткох и випоручованю гласацких лісткох Комисії, роботним целом, односно виберацким одбором.

(4) Комисия длужна благочасово обвисциц предкладательох виберанкових лістинох о том же их представніки маю право присуствовац друкованю, читаню, пакованю и випоручованю гласацких лісткох, як и о тим дзе ше одбуваю и кеди починаю тоти роботи.

(5) Овласцена особа предкладательох виберанковей лістини випоручує Комисії у писаней форми обвисценє о особох хтори присуствовали друкованю, читаню и пакованю гласацких лісткох, у хторим ше за каждую тоту особу наводзи мено и презвиско, число особней карточки и число мобилного телефона.

(6) Представніки предкладательох виберанкових лістинох хтори присуствую придаваню гласацких лісткох Комисії и примопридаваню гласацких лісткох роботним целом, односно виберацким одбором, муша мац овласценє за присустванє наведзеним роботом хтори маю мено и презвиско представніка, число особней карточки и число мобилного телефона.

(7) Явне подприємство “Службени глашнік” длужне водзиц евиденцию присуства представнікох предкладательох виберанкових лістинох друкованю, читаню и пакованю гласацкох лісткох.

## **Гласацка шкатула**

### **Член 45.**

За гласане на виберанкох хаснуе ше гласацка шкатула виробена спрам Упутству о форми и димензийох гласацкей шкатули (“Службени глашнік РС”, число 42/00).

### **Спрей за означоване пальцох гласачох**

### **Член 46.**

Означоване пальца гласачох як знак же гласач гласал окончуе ше зоз спрејом з специялней нерозпущуюцей УВ тинти, видлівого под окремну шветлосцу УВ лампи.

## **XI. СТАТИСТИЧНИ ОБРОБОК ПОДАТКОХ**

### **Член 47.**

(1) Статистични обробок податкох при запровадзованю виберанкох окончуе републична орґанизация одвичательна за роботи статистики, на основи записніка о роботи виберацких одборох, хтори му випоручуе Комисия.

(2) Републична орґанизация одвичательна за роботи статистики одредзуе особу хтора будзе, по законченю гласаня, присуствовац примопридаваню виберанкового материялу медзи виберацкими одборами и роботних целох и окончи логично-рахункарску контролу податкох у записнікох о роботи виберацких одборох, як и пририхта податки о дочасових резултатох виберанкох.

(3) Предкладателе виберанкових лістинох маю право присуствовац статистичному обробку податкох о резултатох виберанкох.

(4) Овласцена особа предкладательох виберанковой лістини випоручуе Комисії у писменей форми обвисцене о особох хтори буду присуствовац статистичному обробку податкох о резултатох виберанкох, зоз податками о особох хтори буду присуствовац обробку, и то: з меном и презвиском, перебуваньом и адресу биваня и числом особней карточки.

### **Член 48.**

Кед же у записніку о роботи виберацкого одбору исную логично-рахункарски гришки хтори пошлідок очиглядней гришки у пополньованю записніка, а хтори не плівую на утвердзоване резултатох виберанкох, Координатор овласцени же, у сотрудніцтве зоз представніками републичней орґанизациї одвичательней за роботи статистики, у шедзиску Комисії, окончи и парафуе виправки тих гришкох, кед у записніку о роботи виберацкого одбору:

1) не уписане число вкупно уписаних гласачох або ше уписане число розликуе од конечного числа гласачох утвердзеного зоз ришеньом Комисії о утвердзованю конечного числа гласачох;

2) не уписане число важащих гласацких лісткох, а збир числа неважащих гласацких лісткох и число гласох хторе поединечно достала каждая виберанкова лістина еднаки числу гласацких лісткох хтори ше находза у гласацкей шкатули;

3) не уписане число неважацих гласацких лісткох, а збир числа гласоох хтори достала каждая виберанкова лістина еднаки або менши од числа гласацких лісткох хтори ше находза у гласацкей шкатули;

4) число приятих гласацких лісткох не еднаке збиру невихаснованих гласацких лісткох и числу гласачоох хтори гласали, а шицки други резултати гласаня логично-рахункарско правилни.

#### **Член 49.**

(1) Звит зоз вкупнима резултатами виберанкоох за кажды национални совет Комисия утврдзує и окончує у “Службеним глашніку Републики Сербії”, у термину од 96 годзини од законченя гласаня.

(2) Од законченя гласаня по обявйованє резултатоох виберанкоох, Комисия окончує дочасово податки о резултатоох виберанкоох.

(3) Комисия на своім интернет боку обявює резултати гласаня за кажды национални совет по виберацких местох.

## **XII. НАДПАТРАНЕ И ПРОВАДЗЕНЕ РОБОТИ ОРГАНОХ И ЦЕЛОХ ЗА ЗАПРОВАДЗОВАНЕ ВИБЕРАНКОХ**

### **Представителе предкладательоох преглашених виберанкових лістиноох**

#### **Член 50.**

(1) Роботу орґанох за запровадзованє виберанкоох можу надпатрац представителе предкладательоох преглашених виберанкових лістиноох.

(2) За надпатранє роботи Комисії предкладатель преглашеней виберанковой лістини може овласциц до двох своіх представителюох, з тим же на схадзки Комисії може присуствовац лем єден представитель предкладателя преглашеней виберанковой лістини.

(3) За надпатранє роботи виберацкоого одбору на запровадзованю гласаня и утврдзованю резултатоох гласаня, предкладатель преглашеней виберанковой лістини може овласциц до двох своік представителюох.

(4) Єден представитель предкладателя преглашеней виберанковой лістини може буц овласцени за надпатранє роботи вецей виберацких одбороох, з тим же за надпатранє роботи єдного виберацкоого одбору можу буц одредзени лем два особи.

(5) За надпатранє роботи орґанох за запровадзованє виберанкоох предкладатель виберанковой лістини може овласциц полнолітну особу граждана Републики Сербії.

(6) За надпатранє роботи орґанох за запровадзованє виберанкоох предкладатель виберанковой лістини не може овласциц кандидата за члена национального совиту або члена орґанох и целоох анґажованих на запровадзованю виберанкоох.

(7) Представителе предкладательоох преглашеней виберанковой лістини можу надпатрац роботу лем гевтих виберацких одбороох хтори запровадзую виберанки за членох национального совита на хторих участвує предкладатель преглашеней виберанковой лістини.

(8) О своіх представителюох хтори овласцени за надпатранє роботи Комисії, предкладатель преглашеней виберанковой лістини обвисцує Комисию најпознейше пейц дні скорей дня отримованя виберанкоох.

(9) О своїх представителюх овласчених за надпатране роботи виберацких одборох по єдинки локалней самоуправи и виберацких местох, предкладатель преглашеней виберанковой лістини обвисцує Комисию найпознейше дзешец дні скорей отримованя виберанкох, на формулару хтори предписує Комисия.

(10) Представителюм предкладательюх виберанковой лістини овласченим за надпатране роботи орґанох за запровадзоване виберанкох Комисия выдава одвитуюци акредитациї на хторих ше уписую неохобни податки наведзени у обвисценю Комисии о представителюх предкладательюх виберанковой лістини.

(11) Благочасово прияти обвисценя зоз ставу 9. того члена, Комисия випоручує виберацким одбором, преїґ роботних целох.

(12) Особа хтора ше находзи на списку овласчених представителюх предкладательюх виберанковой лістини, котри випоручени виберацкому одбору з боку Комисии, и хтора на виберацке место придзе зоз акредитацию хтору му видала Комисия, виберацки одбор длужни єй оможлівиц же би незавадзано надпатрала роботу виберацкого одбору у шицкох фазох його роботи, починаюци од пририхтованюх за отверане виберацкого места та по утвердзоване резултатох виберанкох.

(13) Трошки надпатраня роботи орґана за запровадзоване виберанкох зноша предкладателе преглашених виберанкових лістинох чийо представителе надпатраю роботу орґана за запровадзоване виберанкох.

### **Домашні припатраче**

#### **Член 51.**

(1) Заинтересовани реґистровани здруженя чийо ше цілі витворюю у обласци виберанкох и зашити людских и меншинских правох, хтори жадаю провадзиц роботу орґанох за запровадзоване виберанкох, подноша прияву Комисии найпознейше пейц дні скорей дня отримованя виберанкох, на формулару хтори предписує Комисия.

(2) Зоз прияву ше приклада вивод зоз Реґистру здруженьох и список особох хтори ше приявюю за припатрачох роботи орґана за запровадзоване виберанкох (домашні припатраче), на формулару хтори предписує Комисия.

(3) Здружене може за припатрача приявиц полнолітну особу граждана Републики Сербии.

(4) Здружене не може за припатрача приявиц кандидата за члена национального совиту або члена орґана и цела анґажованих на запровадзованю виберанкох.

(5) За провадзене роботи Комисии здружене може приявиц найвецей двох припатрачох.

(6) За провадзене роботи поєдиного виберацкого одбору здружене може приявиц найвецей єдного припатрача.

(7) Виполнетосц условийох за провадзене роботи орґанох за запровадзоване виберанкох, предшедуюци констатує на схадзки Комисии, на основи звиту секретара Комисии.

## **Иноземни припатраче**

### **Член 52.**

(1) Заинтересовани медзинародни и иноземни орг'анизацији и здруженя хтори жадаю провадзиц роботу орг'анох за запровадзоване виберанкох подноша прияву Комисии најпознейше дзешец днї скорей дня отримованя виберанкох, на формулару хтори предписуе Комисия. Зоз прияву ше приклада и список особох хтори ше приявюю за припатране работи орг'ана за запровадзоване виберанкох (иноземни припатраче), як и прекладательох хтори буду провадзиц приявених припатрачох, на формулару хтори предписуе Комисия.

(2) Прияви и список зоз пасусу 1. того члена, Комисия без одкладаня випоручуе министерству хторе одвичательне за вонкашнї роботи, з нагоди даваня думаня, хторе длужне же би думане о прияви Комисии випоручело у термину од трох дньох од дня ей приему.

(3) У случаю позитивного думаня министерства одвичательного за вонкашнї роботи, предшедуюци, на основи звиту секретара Комисии, на схадзки Комисии констатуе же медзинародней або иноземней орг'анизацији, односно здруженю дошлебодзене провадзене работи орг'ана за запровадзоване виберанкох.

### **Член 53.**

(1) Заинтересовани представителе иноземних державох хтори жадаю провадзиц роботу виберацких одборох, подноша прияву Комисии, преиґ министерства одвичательного за вонкашнї роботи, најпознейше дзешец днї скорей дня отримованя виберанкох, на формулару хтори предписуе Комисия. Зоз прияву ше приклада и список особох хтори ше приявюю за припатрачох работи виберацких одборох на запровадзованю виберанкох (иноземни припатраче), як и прекладательох хтори буду провадзиц приявених припатрачох, на формулару хтори предписуе Комисия.

(2) Министерство одвичательне за вонкашнї роботи прешлїдзуе прияву и список зоз ставу 1. того члену зоз думаньом Комисии у року од трох дньох од дня их приманя.

(3) У случаю позитивного думаня министерства одвичательного за вонкашнї роботи, предшедуюци, на основи звиту секретара Комисии, на схадзки Комисии констатуе же представителем иноземней держави дошлебодзене провадзиц роботи виберацких одборох на запровадзованю виберанкох.

## **Овласцене и акредитацији припатрачох**

### **Член 54.**

(1) По констатацији о виполнетосци условийох за провадзене работи Комисии, односно виберацкого одбору, Комисия подношителю прияви видава одвитующе овласцене за провадзене работи орг'ана за запровадзоване виберанкох, а домашним и иноземним припатрачом и прекладательом одвитуючи акредитацији до хторих ше уписую необходни податки зоз списку котри приложени зоз прияву.

(2) Трошки провадзения работи орг'ана за запровадзоване виберанкох зноша подношителе прияви чийо припатраче провадза виберанки.

## **Положенє представителя предкладательох виберанкових лістинох и припатрачох**

### **Член 55.**

(1) Представителє предкладательох виберанкових лістинох хтори надпатраю роботу органох за запровадзованє виберанкох, припатраче, як и прекладателє хтори провадза припатрачох, длужни акредитациї хтори им видала Комисия ношиц на видним месце.

(2) Органи за запровадзованє виберанкох длужни же би представителюм предкладательох виберанкових лістинох, як и припатрачом и прекладательюм хтори их провадза, оможлівели несметане надпатране, односно провадзенє каждой виберанковой роботи. Прекладатель не ма право на виберацким месце перебувац сам, без припатрача хтори го провадзи.

(3) Комисия и виберацки одбори длужни же би у записнікох о своєй роботи констатовали присуство представителюм предкладательох виберанкових лістинох и припатрачох.

(4) Представителє предкладательох виберанкових лістинох и припатраче длужни поступац по правилох о отримованю шора на виберацким месце.

(5) Представителє предкладательох виберанкових лістинох маю право дац зауваги на роботу виберацкого одбору з нагоди запровадзованя гласаня и утвардзованя резултатох гласаня, хтори ше уноша до записніку о роботи виберацкого одбору.

(6) Виберацки одбор може з виберацкого места оддаліц представителя предкладателя виберанковой лістини або припатрачох кед ше не притримую правилох о отримованю шора на виберацким месце, або на виберацким месце хасную мобилни телефон або други средства вязох и комуникацийох, а окреме кед ше на гоч хтори способ мишаю до роботи виберацкого одбору.

(7) Виберацки одбор длужни же би о оддальованю представителя предкладателя виберанковой лістини або припатрача и о причинах за оддальованє такой обвисцел Комисию, преїг роботного цела.

(8) Комисия може припатрачови вжац овласценє и акредитацию кед ше припатрач не справує у рамикох своїх овласценюх.

## **XIII. СРЕДСТВА ЗА ЗАПРОВАДЗОВАНЄ ВИБЕРАНКОХ**

### **Член 56.**

(1) Средства за запровадзованє виберанкох хасную ше за:

- набавку, друкованє и прекладанє виберанкового материялу;
- надолнєня за роботу членох Комисії;
- надолнєня за роботу членох виберацких одборох;
- надолнєня за роботу членох роботних целох;
- надолнєня за роботу општинских/городских управох на окончованю роботох утвердзених зоз тим упутством;

- надолполнєня за роботу занятих у Служби Народней скупштини и других особох анґажованих же би за Комисию окончовали фахово и други роботи у вязи зоз запровадзованьом виберанкох;

- надолполнєня за службово путованя председателя и членох Комисии, як и занятих у Служби Народней скупштини и других особох анґажованих у вязи зоз запровадзованьом виберанкох, у складзе зоз важацима предписанями;

- обучованє членох роботних целох и виберацких одборох;

- статистични обробок резултатох гласаня;

- набавку канцеларийного и другого потрошного материялу;

- превозницки, ПТТ, погосцительни и други услуги.

(2) Накладателе за розполаганє зоз средствами то председатель Комисии, секретар Комисии и их заменикове.

#### **XIV. ЗАКОНЧУЮЦИ ОДРЕДБИ**

##### **Член 57.**

Формулари за запровадзованє виберанкових работох Комисия предписує у термину од пейцох дньох од дня приношеня одлуки и розписованю виберанкох.

##### **Член 58.**

Тото упутство ступа на моц зоз дньом обявйованя у “Службеним глашніку Републики Сербии”.